

338510-2026 - Gara

Polonia – Attrezzature per la manutenzione stradale – Dostawa i regeneracja segmentów szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

OJ S 94/2026 18/05/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture - Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

E-mail: zamowienia@krakowairport.pl

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività aeroportuali

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Dostawa i regeneracja segmentów szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

Descrizione: Zakres przedmiotu zamówienia obejmuje dostawę i regenerację segmentów szczotek do oczyszczarek lotniskowych i będzie udzielane w następujących częściach:

CZĘŚĆ A ZAMÓWIENIA – Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek

wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych. CZĘŚĆ B ZAMÓWIENIA – Wykonanie regeneracji szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

Identificativo della procedura: d60a54b2-3101-4b29-baff-4596c22ec83a

Identificativo interno: MPL/PF/FZ/241/3/04/26

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Natura aggiuntiva dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 34921000 Attrezzature per la manutenzione stradale

Classificazione aggiuntiva (cpv): 34960000 Apparecchiature aeroportuali, 50230000

Riparazione, manutenzione e servizi affini connessi alle strade ed altre attrezzature

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Kpt. M. Medweckiego 1

Località: Balice

Codice postale: 32-083

Suddivisione del paese (NUTS): Krakowski (PL214)

Paese: Polonia

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

Art. 378 ust. 1 w zw. z art. 376 ust. 1 pkt 1) ustawy Prawo zamówień publicznych - przetarg nieograniczony

2.1.5. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 2

Condizioni contrattuali:

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 2

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych.

Descrizione: 1. Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych producenta AEBI Schmidt lub Vammas o całkowitej długości 696 mm, ilość: 11 312 szt. 2. Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych producenta AEBI Schmidt TJS 560 rok prod. 2024 o całkowitej długości 696 mm w ilości 5880 szt.

Identificativo interno: MPL/PF/FZ/241/3/04/26 - część A

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34921000 Attrezzature per la manutenzione stradale

Classificazione aggiuntiva (cpv): 34960000 Apparecchiature aeroportuali

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Kpt. M. Medveckiego 1

Località: Balice

Codice postale: 32-083

Suddivisione del paese (NUTS): Krakowski (PL214)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 30 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali**Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: 1. Termin wykonania zamówienia podany w ogłoszeniu jest szacunkowy. Umowa obowiązywać będzie od dnia podpisania do 31.12.2028 r. zgodnie z SWZ. 2. Zamawiający informuje, że o udzielenie zamówienia nie mogą ubiegać się Wykonawcy, o których mowa w art. 16b. PZP. 3. Zamawiający przewiduje zastosowanie tzw. procedury odwróconej, o której mowa w art. 139 ust. 1 ustawy PZP, tj. Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena brutto za całość zamówienia

Descrizione: Szczegóły w dokumentach zamówienia

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Indirizzo dei documenti di gara: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Zakupowa Logintrade

URL: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: 1. Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 40 000 (słownie: czterdzieści tysięcy złotych 00/100). 2. Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą. 3. Termin związania ofertą określony został w Rozdziale XII SWZ. 4. Oferta musi być zabezpieczona wadium od dnia otwarcia ofert co oznacza, że pierwszym dniem terminu związania ofertą jest dzień, w którym upływa termin składania ofert. 5. Przedłużenie terminu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium albo jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą. 6. Forma wadium. Wadium może być wnoszone według wyboru wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: 6.1. pieniądzu; 6.2. gwarancjach bankowych; 6.3. gwarancjach ubezpieczeniowych; 6.4. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2025 r. poz. 98 z późn. zm.). 7. Wadium wnoszone w postaci pieniężnej należy wpłacić przelewem na rachunek bankowy wskazany w Rozdziale I SWZ. W tytule przelewu należy wpisać „Wadium w postępowaniu znak MPL/PF/FZ/241/3/04 /26 część A” (Prosimy o podanie w ofercie nazwy banku, numeru konta, na który należy zwrócić pieniądze).

Termine per il ricevimento delle offerte: 10/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 10/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Szczegóły w dokumentach zamówienia.

Fatturazione elettronica: Consentita

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: 1. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. 2. W przypadku Wykonawców składających ofertę wspólną warunkiem podpisania umowy będzie dostarczenie kopii umowy regulującej zasady współpracy tych Wykonawców wraz z tłumaczeniem na język polski (jeżeli umowa, inny dokument, zostały zawarte w języku obcym).
Accordo finanziario: Rozliczenia dokonywane będą w walucie PLN zgodnie z zapisami Wzoru Umowy.

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne. 3. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 1) i 2) powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organizzazione che tratta le offerte: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Wykonanie regeneracji szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

Descrizione: 1. Wykonanie regeneracji listwowych segmentów szczotek wykonanych z aluminium z nakładkami z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych producenta Overaasen o całkowitej długości 1037 mm, ilość: 1.320 szt. 2. Wykonanie regeneracji szczotki walcowej do podciśnieniowej zamiatarki lotniskowej Schmidt AS 990 w ilości 5 szt. 3. Wykonanie regeneracji bocznej szczotki talerzowej do podciśnieniowej zamiatarki lotniskowej

Schmidt AS 990. w ilości 10 szt. 4. Wykonanie regeneracji szczotki walcowej do podciśnieniowej zmiataarki lotniskowej Terrajet 9 HS w ilości 5 szt. 5. Wykonanie regeneracji bocznej szczotki talerzowej do podciśnieniowej zmiataarki lotniskowej Terrajet 9 HS w ilości 10 szt.

Identificativo interno: MPL/PF/FZ/241/3/04/26 - część B

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 50230000 Riparazione, manutenzione e servizi affini connessi alle strade ed altre attrezzature

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Kpt. M. Medveckiego 1

Località: Balice

Codice postale: 32-083

Suddivisione del paese (NUTS): Krakowski (PL214)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 30 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: 1. Termin wykonania zamówienia podany w ogłoszeniu jest szacunkowy. Umowa obowiązywać będzie od dnia podpisania do 31.12.2028 r. zgodnie z SWZ. 2. Zamawiający informuje, że o udzielenie zamówienia nie mogą ubiegać się Wykonawcy, o których mowa w art. 16b. PZP. 3. Zamawiający przewiduje zastosowanie tzw. procedury odwróconej, o której mowa w art. 139 ust. 1 ustawy PZP, tj. Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena brutto za całość zamówienia

Descrizione: Szczegóły w dokumentach zamówienia

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Indirizzo dei documenti di gara: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Zakupowa Logintrade

URL: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 10/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 10/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Szczegóły w dokumentach zamówienia.

Fatturazione elettronica: Consentita

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: 1. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. 2. W przypadku Wykonawców składających ofertę wspólną warunkiem podpisania umowy będzie dostarczenie kopii umowy regulującej zasady współpracy tych Wykonawców wraz z tłumaczeniem na język polski (jeżeli umowa, inny dokument, zostały zawarte w języku obcym).
Accordo finanziario: Rozliczenia dokonywane będą w walucie PLN zgodnie z zapisami Wzoru Umowy.

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 2.

Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne. 3. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 1) i 2)

powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organizzazione che tratta le offerte: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Numero di registrazione: NIP 6761336952

Indirizzo postale: ul. Kpt. M. Medveckiego 1

Località: Balice

Codice postale: 32-083

Suddivisione del paese (NUTS): Krakowski (PL214)

Paese: Polonia

Referente: Dział Zakupów

E-mail: zamowienia@krakowairport.pl

Telefono: +48 12 639 31 04

Indirizzo internet: www.krakowairport.pl

Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://krakowairport-pzp.logintrade.net/>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: NIP 5262239325

Indirizzo postale: ul. Postępu 17A

Località: Warszawa

Codice postale: 02-676

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

Referente: +48224587801

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Indirizzo internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>

Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/UZP>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0000

Nome ufficiale: Publications Office of the European Union

Numero di registrazione: PUBL

Località: Luxembourg

Codice postale: 2417

Suddivisione del paese (NUTS): Luxembourg (LU000)

Paese: Lussemburgo

E-mail: ted@publications.europa.eu

Telefono: +352 29291

Indirizzo internet: <https://op.europa.eu>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

290665-2026

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert dla obu części zamówienia. Termin składania ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.00. Termin otwarcia ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.30.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: Termin składania ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.00.

Termin otwarcia ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.30.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0002

Descrizione delle modifiche: Termin składania ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.00.

Termin otwarcia ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.30.

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: aba5fda5-a9be-4c78-b10d-0b94f9f9eb52 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 15/05/2026 07:33:34 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 338510-2026

Numero dell'edizione della GU S: 94/2026

Data di pubblicazione: 18/05/2026